

KUPUJTE VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
★
Oglaš v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

KUPUJTE VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
★
Best Advertising Medium

VOL. XXVIII.—LETO XXVIII.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), AUGUST 24, 1945

ŠTEVILKA (NUMBER) 197

Francoski listi dobili ukor od strani Trumana

WASHINGTON, 23. avgusta. — Predsednik Truman je danes do skrajnosti osupnil skupino francoskih časnikov, ki se nahajajo v Ameriki v zvezi z obiskom gen. de Gaulle, ko je izjavil, da francosko časopisje v splošnem ni pravično v svojem pisanju glede Zed. držav.

Ta rezka izjava predsednika je učinkovala kot mrzel curek vode na drugače praznično razpoloženje, ki preveča drugače uradno ozračje ob priliki obiska načelnika francoske provizorične vlade.

Časnikarji so osupli

Francoski časnikarji so bili predstavljeni Trumanu po redni konferenci v Beli hiši. Predsednik jim je nato rekel, da jih prosijo samo ene reči, t. j., da bi poskrbeli, da bodo francoski časopisi v svojem pisanju pravični napram Ameriki, češar se o njihovem dosedanjem pisanju ne more reči.

Francoski so bili očitno osupli nad predsednikovo izjavo. Niti eden izmed njih ni Trumanu postavil nobenega vprašanja. Diplomatski krogi so pozneje rekli, da jim je zagonetka, kaj je predsednik s svojo izjavo prav za prav imel v mislih.

Vesti iz življenja ameriških Slovencev

Peoria, Ill. — Dne 14. avgusta je tukaj umrla Paulina Brustar, stara 56 let in rojena v starem kraju. Zapuščica moža, dva sinova, tri hčere in štiri brate, vsi v Ameriki.

Homer City, Pa. — Pvt. Albert Rink, sin družine Louise Rink, je bil po vojnem departmentu proglašen za mrtvega. Pogrešar je bil od 17. junija 1944 v Franciji. Star je bil 24 let in član SNPJ. Poleg matere zapuščica štiri brate (dva v armadi) in dve sestre.

Hutchins, Pa. Dne 8. avgusta se je v tukajšnjem premožnem ku smrtno ponesrečil Frank Zleznik, star 56 let in doma nekdaj na Hrvaškem, odkoder je prišel v Ameriko pred 35 leti. Bil je član SNPJ in nekega madžarskega društva. Zapuščica žena, štiri hčere in sina — drugi sin je bil pred štirimi leti ubit v italijanskem rovu. — Isti dan je bil pripeljan v bolnišnico Mercy v rali se je podvržeti težki operaciji.

Somerset, Colo. — V bolnišnici v Salidi, Colo., je 10. julija umrl John Surina, star 35 let in v Ameriki od 1920. Umrl je na posledicah poškodb, katere je dobil pri delu na železnici. V koprani, zapuščica žena, pastorka in sestrična.

PLESNA VESELICA

Podružnica št. 7 Progresivnih Slovencev bo v nedeljo večer priredila veliko plesno veselico v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. za to priliko so priprave najele izvrstno godbo pripravljenega John Pecona, ki bo osebno navzoč s svojo harmoniko. Johnny je bil pred nedavkom mornarice, kjer je služil nekaj let. Progresivne Slovence se priporočajo cenjenemu občinstvu, da jih na tej prvi veselici v sezoni obišče v obilnem številu.

VELIKA TROJICA ZA PREPREČENJE CIVILNE VOJNE NA KITAJSKEM

NEW YORK, 23. avgusta. — "New York Times" je danes objavil poročilo iz Washingtona, v katerem je rečeno, da se bodo Zedinjene države, Britanija in Rusija zavzele, da preprečijo pretečo civilno vojno na Kitajskem.

Isto poročilo tudi pravi, da so se veliki trije zedinili na tem, da skupno okupirajo Korejo, ki je bila do japonsko-ruske vojne v začetku sedanjega stoletja ruska provinca.

Družina vojnega heroja iztirana iz hotelske jedilnice

WASHINGTON, 22. avgusta. Tu je bila snoči iztirana iz jedilnice luksuznega hotela "Willard" družina nekega farmerja iz Lepanto, Ark., ki je prišla v Washington, da bo pričala sinovemu odlikovanju v Beli hiši z najvišjim odlikovanjem Zedinjenih držav—kongresno častno kolajno.

Ko so farmer James Hendrix, njegova žena, sin James in štiričrtna slednjega prišli v jedilnico in se vsedli, je stopil k njim eden izmed hotelskih uslužbencev in jim rekel, da so prišli v "napačen prostor" in da naj odidejo.

Farmer je potem rekel, da je bil golorok, ampak se mu tega ni omenilo, ko je bila skupina iztirana iz jedilnice.

Saržent James Hendrix je 20 let star, in visoko odlikovanje mu je bilo priznано zaradi izrednega junaštva tekom bojev v Nemčiji, kjer je samcat uničil dvoje nemških topniških pozicij in rešil življenje treh ranjenih tovarišev.

Njegova družina je prišla sem na vladno povabilo in nastanjen v hotelu "Willard" na vladne stroške. Incident v hotelski jedilnici je dosegel Belo hišo, nakar je predsednik Truman odredil, da družino poslej spremlja visok armadni oficir, ampak oče junaka je spremstvo odklonil.

Potek konference UNRRA v Londonu

LONDON—(O.N.A.)—Odbor UNRRA za politično smer ne more preko problema, ali velja skrbeti za osebe, ki ne marajo nazaj v svoje rodne kraje. Sovjetski in poljski delegati so baje predložili, da ne velja podpirati beguncev, ako njihova vlada tega ne zagovarja. Delegati drugih držav sicer priznavajo, da je treba, da se UNRRA sporazume z različnimi vlada, ki dobivajo podporo, obenem pa so proti temu, da bi smela UNRRA dajati pomoč le, ako na to pristanejo domače vlade.

Podpora UNRRA ne sme v nobenem slučaju postati sredstvo pritiska, trde ti delegati, ki menijo, da ima vsakdo dobiti podporo, ne glede na to, kateri državi pripada.

Zadeva se tiče po mnenju poznavalcev pred vsem Poljakov, Jugoslovancev, prebivalcev bivših baltskih držav in tudi velikega števila Židov, ki so se odločili, da ne želijo nazaj v one države, v katerih so prebivali pred vojno.

ZADUŠNICA

Jutri ob 7:15 uri zjutraj se bo v cerkvi sv. Vida brala zadušnica za pokojnega Louis Kulovec. Prijatelji so vabljeni, da se udeležijo.

Usoda Trsta in slovenskega Primorja se bo kmalu odločila. Po sklepu velike trojice na Potsdamski konferenci, bo Italija prva med bivšimi državami osišča, s katero se bo sklenilo mirovno pogodbo, kar pomeni začetje njenih novih meja, torej tudi njene bodoče meje z Jugoslavijo.

Kakšna odločitev bo padla na tej prvi mirovni konferenci, danes ne vemo, vemo pa to, da britska in tudi ameriška diplomacija z Italijo postopa izvanredno milo. Zapadni zavezniški svet, njegov tisk in njegovi politiki, ki so se divili junaštvu partizanske borbe v Jugoslaviji, katera je rešila toliko življenj britskih in ameriških vojakov, ko so se Italijani borili rama ob rami z Nemci, je zdaj, ko je zmaga dobljena, postal hladen ali celo odprto sovražen napram pravičnim aspiracijam jugoslovanskih ljudstev. Na poteke krvi, ki jih je prelilo jugoslovansko ljudstvo za zmago nad skupnim sovražnikom, se v Londonu in Washingtonu več ne spominjajo...

Memorandum in Regard to Trieste and Yugoslav Littoral

The problem of Trieste— "Trieste" by its Slovene name—is still awaiting a reasonable solution. But it certainly cannot be delayed much longer without seriously injuring the interests of the population concerned. If it appears complicated, it is for one reason only: Trieste with the so-called Venezia Giulia and Istria came after the first World War under the Italian rule in consequence of the secret London Pact of April 26, 1915, as Italy's price for entering into the war on the side of the Allies. Therefore Italy still considers those parts as her rightful possession. Yet, aside from the fact that the London Pact had no moral basis, it was invalidated by Italy when she as an axis partner entered the second World War against her former Allies.

The problem, in fact, is quite simple. The whole territory in question is both geographically and economically one unit. Any artificial partition thereof would be most harmful to its inhabitants, regardless of their nationality. Many such solutions had been proposed by well meaning advisers, but none of them satisfies the most concerned parties as none of them is taking into consideration the vital needs of the population. The region in question is inhabited by approximately 650,000 Yugoslavs—Slovenes and Croats—and 400,000 Italians. Yet a partition along the lines of the nationality is absolutely impossible. The Italians are concentrated mostly in Trieste, Gorizia (Gorizia) and the small coastal towns in Istria, while the rural districts are almost purely Slovene or Croatian. The entire Littoral is closely linked with the neighboring regions which are Yugoslav, and can prosper only if united with its hinterland. It could not derive any economic advantage from a political union with Italy as has been clearly proven by its economic, industrial and commercial retardation since Rapallo. As to the national rights, the Yugoslavs of the Littoral never want a repetition of their experiences since they came under the Italian rule in 1918. They constitute the story of one of the greatest tragedies in any civilized part of the world. Dr. Josip Smolaka, former Yugoslav Commissioner of foreign affairs, depicted the sufferings of Yugoslavs under Italy as follows:

"As a result of this second Rapallo some 650,000 South Slavs (Slovenes and Croats) fell under the rule of Italy which immediately adopted a ruthless course of denationalization. No national minority in Europe was subjected to greater persecution than these Slavs in Italy. In a short time their language was entirely eliminated from government offices, courts, municipalities, schools, and even churches. Even its use in private life was forbidden by threats of violence: one by one, the Croatian and Slovenian educational and economic institutions were destroyed; Slavic songs as well as any kind of social gatherings of Slavs were forbidden; no permits were granted for the publication of Slovenian and Croatian newspapers, and the reading of books in the mother-tongue was made impossible; people were punished for giving Slavic names to their newly-born children; finally thousands of Slovenes and Croats were forced to adopt Italian surnames to make them complete Italians. (It might be added that the Slovenian and Croatian names had to be Italianized even on tombstones.) By such and similar methods (such as floggings, unpunished arson, and other types of violence) the almighty state of Italy, and that before the Fascist era, too, while Sforza was foreign minister, tried to eradicate the last traces of Slavism in these South Slavic sections. After Mussolini's ascent to power, Slav patriots who refused to betray their people were systematically subjected to the most brutal treatment. Many were incarcerated and tortured, and sentenced to internment, long prison term or death by 'special tribunals.'

"During the present war, Italy applied these and even worse methods such as murdering hostages, concentration camps and destruction of entire villages—in order to denationalize an additional million and a half of South Slavs in parts which Italy, contrary to every international right and custom, had selfishly annexed while the war was in process, i. e., large parts of Carniola, the Croatian Littoral, Dalmatia and Boka as well as parts of Montenegro."

Treba je, da mi slovenski Amerikanci v tem trenutku dvignemo svoj glas in povemo ameriški javnosti resnico o takozvanem "irzaškem vprašanju" in storimo vse, kar je v naši moči, da bo krivica, ki je bila storjena primorski Sloveniji po zadnji svetovni vojni, popravljena.

Na tem mestu priobčamo spomenico, katero je te dni sprejel SANS, in apeliramo na vse naše ljudi, da jo razširijo med svojimi ameriški prijatelji in znanci. Izrežite in pošljite jo na ameriške liste, dajte jo čitati svojim prijateljem in znancem med Amerikanci, učiteljem v javnih šolah, predložite jo klubom in diskusijskim grupam v krajih, kjer bivate, da se vrže luč resnice na vprašanje, od čigar pravične rešitve je odvisno, ali bo Slovenija končno dočkala svoj tisočletni sen in živela združena pod eno streho, ali bo ostala še nadalje razkosana, pol svobodna in pol zaslužnjena.

Memorandum in Regard to Trieste and Yugoslav Littoral

Is it hard to understand that after such misrule, lasting a quarter of a century, the Yugoslavs of the Littoral are thoroughly tired of any Italian rule and want to be united with their brothers in Yugoslavia?

Of course, if their centuries old aspirations for a united SLOVENIA will be realized, there will be an Italian minority in Yugoslavia. But even in the pre-war Yugoslavia the national minorities had no complaints: they were treated well, in many respects even better than the Yugoslavs; they had their schools, newspapers, theaters and other institutions; as long as there was any Parliament in Yugoslavia, they had their elected representatives. The struggle for liberation in Yugoslavia laid the foundation for a real democracy, and to all national minority groups the right to use their language in public affairs and schools is guaranteed by law. All responsible factors of the new, democratic federal Yugoslavia promised the Italians equal rights, and autonomy is planned for Trieste.

Trieste, the most disputed point on the Adriatic, has nothing to lose, and everything to gain by being incorporated into Yugoslavia. As an Italian port, it has no future. It was such since the conclusion of the first World War, and the results are depressing. Its total rail and sea traffic in 1913, that is to say while under Austria-Hungary, was 6.12 millions metric tons; in 1924 it fell to 5.84, in 1930 to 4.33, and in 1938 to 3.39. The Port of Trieste does not serve Italy, but its own broad hinterland which is Central Europe, including Yugoslavia. Italy possesses Genoa, Venice and Naples, all more conveniently located for its overseas trade than Trieste. Yugoslavia, according to pronouncements of all responsible high officials, is ready to grant a free and easy access to the port to Austria, Czechoslovakia, Hungary, and Italy. Thus, and only thus a new prosperity will be open for Trieste.

There are many Italians at home and abroad who favor such a solution, because they know of no other combination in which Trieste could find more beneficial conditions for its future. All the democratic forces

Vlada prodaja vojne tovarne

Zvezna vlada je dala naprodaj 252 vojnih tovarov v deželi, ki so stale milijardo in pol dolarjev. Med temi je tudi devet tovarov v Clevelandu in okolici. Te tovarne so:

Plum Brooks municijska tovarna blizu Sanduskya, Broden Construction Co., Cleveland Automatic Machine Co., Ferro Enamel Corp. v Bedfordu, National Acme Co., Pipe Machinery Co., Towmotor Corporation, Warner & Swasey Co. in Pescó Products.

Armada je naznanila, da bo tovarne, katerih se ni dalo na prodaj, začasno obdržalo in rabilo kot skladišča.

POGREB

Pogreb pokojne Mrs. Mary Zagorčič se bo vršil v ponedeljek ob 1 uri popoldne iz pogrebnega zavoda A. Grdina in sinovi v cerkev sv. Save na E. 36 St. in nato na rusko pravoslavno pokopališče.

in Trieste, Yugoslav and Italian, share this opinion.

The idea of such a solution is not new, nor is it an "invention of Yugoslav dreamers." It was Mazzini, the great Italian patriot, who said in his book "The Duties of Man":

"The point falling upon the mouth of the Isonzo (the river Soča) is the frontier God gave us; beyond that we have no right."

And Angelo Vivante, a native of Trieste, wrote in "Adriatic Irredentism" as far back as 1912:

"No matter what the future of the South Slav world may turn out to be, it will resist with the greatest energy any political dismemberment of the Littoral, or—as it is called—the Julian March. Why? Because here, in Trieste lies its nearest outlet to the sea. Vital interests of the Slavs, including their economic interests, are such that they must revolt against any project for the annexation of the Julian March by Italy."

Trieste today has an Italian majority. It was not always so. In the last century the majority of its population was Slovene. But the Hapsburgs and their governments were at that time already worried about the Yugoslav problem. Realizing that they cannot Germanize Trieste, they preferred its Italianization and opened the frontier to the influx of Italians from the kingdom (regnicoli). Many Slavs were forced by the economic pressure to change their nationality. There were no Slovenian schools, and this fact aided the process of denationalization. But, disregarding these historic facts, the democratic Yugoslavia is ready to grant to the Italians of Trieste their full autonomy. What more can they expect?

On behalf of the Americans of Slovene descent, many of whom immigrated to this great country from Primorje—now called Venezia Giulia—and who have their brothers and sisters, and parents in the disputed region, we respectfully submit this memorandum for your kind consideration.

—Slovenian American National Council:

ETBIN KRISTAN, President
MIRKO G. KUHEL, Secretary
August 21, 1945

Novi avtomobili bodo dražji kot so bili leta 1941

LONDON, 23. avg. — Administrator OPA urada Chester Bowles je danes izjavil, da bodo cene novim avtomobilom naznanjene enkrat prihodnji teden ter rekel, da bodo iste nekoliko višje, kakor pa so bile leta 1941, ko se je avtomobile nehalo izdelovati.

Toda zvezni administrator cen je zanikal, da bodo nove cene za 14 procentov višje kot so bile leta 1941, kakor se je razširila govorica te dni na podlagi nekkih poročil iz Detroita.

Pomoč za mala podjetja

Bowles je tudi danes povedal časnikarjem, da si OPA urad jako prizadeva, da bi mali podjetniki in trgovci čim prej prišli nazaj na normalno mirovno podlago, zlasti da se jim pomaga pri dobavi potrebnega materiala po zmernih cenah.

Istočasno je administrator naznanil, da se je uknila kontrola nad cenami treh temeljnih sirovin, ki so živo srebro, manganec in aluminij.

ANGLIJA ODOBRILA SVETOVNI ČARTER

LONDON, 23. avgusta — Poslanska zbornica je danes odobrila čarter Združenih narodov, medtem ko je zbornica lordov to storila že par ur poprej.

Ta korak je bil višek dneva, tekom katerega je bil parlament zaposlen z mnogimi perečimi zadevami. Med drugim je delavska vlada predlagala, da se razne kontrole, ki so bile uvedene tekom vojne nujnosti, podaljša za pet let.

Nov grob

MIHAEL MARICH

Po pet-tedenski boleznici je preminil snoči v St. Alexis bolnišnici Michael Marich, star 58 let, rodom Hrvat, stanujoč na 8914 Booth Ave. V Ameriki je bival nad 40 let. Tu zapuščica žalujoče sinove in hčere: Pfc. Michael, George, Pfc. Paul, Peter, Daniel, James, Rose, Mrs. Anna Predovich, Mary in Mildred ter brata James. Pogreb se bo vršil v ponedeljek ob 8:30 uri zjutraj iz Louis L. Ferfolia pogrebnega zavoda, 9116 Union Ave., v cerkev sv. Imena na Broadway, ob 9. uri in nato na Calvary pokopališče.

KONVENCIJA Z. S. Z.

V Pueblo, Colo., se prihodnji ponedeljek, 27. avgusta otvori 12. redna konvencija podporne organizacije Zapadne slovenske zveze. Clevelandka društva bodo na konvenciji zastopana po sledečih delegatih: Za društvo sv. Katarine št. 29, kot gl. uradnica Mrs. Johanna V. Mervar, in delegatinja Mrs. Frances Ponikvar; za društvo Washington št. 32 Mrs. Antonia Tomle in za društvo Cleveland št. 23, Mr. John Kadunce.

Naši fantje-vojaki

Za 30 dni je na dopustu M. P. Charles Jacob, soproj Elsie, rojene Hayny, in zet Mrs. Paulin, 1123 E. 177 St. Prijatelji so vabljeni, da ga obiščejo na domu.

HIMEN

Poročila sta se Rose Hayny, najmlajša hčerka Mrs. Paulin, 1123 E. 177 St., in Jim Sepic, sin Mr. in Mrs. Jim Sepic, 16009 Waterloo Rd. — Bilo srečno!

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 6311-12
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays
 SUBSCRIPTION RATES: (CENE NAROCNINI)
 By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
 (Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):
 For One Year — (Za celo leto) \$6.50
 For Half Year — (Za pol leta) 3.50
 For 3 Months — (Za 3 mesece) 2.00
 By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
 (Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):
 For One Year — (Za celo leto) \$7.50
 For Half Year — (Za pol leta) 4.00
 For 3 Months — (Za 3 mesece) 2.25
 For Europe, South America and Other Foreign Countries:
 (Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske države):
 For One Year — (Za celo leto) \$8.00
 For Half Year — (Za pol leta) 4.50
 Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

ARMADA ZDRUŽENIH DRŽAV POBIJA PREDSDODKE

Zakaj predstavljajo verski in rasni predsodki nevarnost za nas vse?

Informacijski in izobraževalni ali vzgojni oddelek armade Zed. držav je pred kratkim odgovoril na to vprašanje (v članku pod naslovom "Army Talk") s sledečimi besedami:

"Predsodki so nalezljivi." Zatem našim moškim in ženskam v uniformi razlaga, "da nas zgodovina uči, da ako diskriminiramo proti enemu delu ljudstva, to kaj kmalu postane vzorec, po katerem se lahko zapostavljanje izvaja proti drugim skupinam. Hitlerjevo zatiranje židov, organiziranih delavcev, komunistov in socialistov, se je pozneje obrnilo proti katolikom, protestantom, liberalcem, ter končno proti vsemu svetu.

"V letu 1855 je Abraham Lincoln dobro pojmoval vse to, ko je dejal: 'Ko smo postali narod, smo zavzeli pravo pot z izjavo . . . da so vsi ljudje rojeni enakopravni.' Ali sedaj si to takole tolmačimo: Vsi ljudje so rojeni enakopravni razen Črnci. In ko bodo prišli na oblast 'Neznaniči' (Know Nothings — politična stranka v času pred civilno vojno), tedaj bo tolmačba tega naslednja: Vsi ljudje so rojeni enakopravni razen Črncev, tujerodcev in katolikov.

"Ozir do Črncev, židov, katolikov, tujerodcev, ali do katerekoli manjšinske skupine, ne sloni zgolj na podlagi človekoljubnosti in pravice, pač pa tudi na trdni podlagi interesov posameznika.

"Predsodki so v škodo nam vsem . . . Če je gotova manjšina slabo plačana za delo na istem polju ali v istem kraju, tedaj to končno zadene tudi nas, kajti spričo cene delovnih moči in zmanjšane zahteve po blagu zaradi nizkih življenjskih razmer revno plačanih, zlezejo dol tudi naše mezde ali plače . . . Obratno pa višji življenjski standard poveča zahtevo po blagu ter prinese deželo v splošnem boljše blaginje.

"Predsodki nas tudi oropajo manjšinskih talentov . . . Predsodki namreč pogosto preprečijo razvite talentov na tem ali onem polju in istotako v industriji in obrtnosti, itd. S tem se manjšinskim skupinam omejuje dosege in uspehe na različnih poljih, a dežela sama pa je tako prikrajšana na pridobitvah, ki bi jih bil genij manjšin doprinesel.

"Predsodki nas dalje zaslepijo, da ne vidimo položaja kakršne je . . . Ko dolžimo kako povsem nedolžno manjšinsko, da je kriva vojne ali valimo vzroke za socialne in druge slične probleme na manjšine, tedaj sami odvrčamo svojo pozornost od resničnih vzrokov. Z zvrčanjem krivde na 'grešnega kozla' ne zmanjšamo naših socialnih in gospodarskih ter drugih težav, ampak jih še povečamo. Socialni nedostaki in problemi se morejo uspešno reševati v prilog splošnosti le ako vsi člani družbe vzamejo nase odgovornost in sodelujejo potom demokratičnega načina za reševanje skupnih problemov.

"Predsodki postavljajo v nevarnost zmago . . . Amerika ne more posvetiti vojnemu naporu vseh svojih sil ako ne porazimo najprej razdirajočih vplivov predsodkov na bojnem polju in na polju produkcije.

"Predsodki ogrožajo svetovni mir. Zelo porazno tudi vpliva na naše borbe na fronti, ako čitajo o rasnih izgrelih doma ter o zapostavljanju manjšin . . . take vesti imajo porazen vpliv tudi na milijone ljudi po svetu, oboje, bele in drugačne polti, ljudi, katerih lojalnost in sodelovanje je vitalnega pomena za zavezniško stvar."

Članek podčrtuje dalje, da tvorijo rasni izgrezi in diskriminacija ter predsodki v naši deželi mogočno municijo v rokah propagandistov, katero so spretno uporabljali agentje bivšega osišča, dalje propagandisti na bližnjem Vzhodu, in posebno pa še oni na Daljnem Vzhodu. Članek pridodaja dejstvo, da je dobro, ako moški in ženske v uniformi pomnijo, da je na svetu tri četrtine ljudi, ki jim pravimo "temnopoltniki." "Naravno," navaja članek, "vsi ti ljudje zasledujejo naše postopanje z manjšinami, recimo z ameriški Črnci, da se tako prepričajo, kaj pravzaprav mislimo, ko govorimo o demokraciji. Rasni in verski predsodki nam odtujujejo zaupnost ogromnih množic 'ne-belopoltnikov,' kot tudi drugih ljudi, in obenem lomijo njih in naše nade z ozirom na mir in svobodo, in to je kar naposled ustvarja tla, ki so ugodna za razvite bodočih svetovnih vojn.

"Naše postopanje in obnašanje napram manjšinam je torej nekaj, ki ni zgolj naša domača zadeva. Okrog trinajst milijonov prebivalcev Zed. držav je bilo rojenih v Evropi in 27 milijonov je takih, katerih starši so bili rojeni v Evropi. Tako moramo vedeti, da slabo postopanje recimo napram nekaterim Mehikancem, takoj dobi svoj odmev po vsej Severni in Južni Ameriki; rasni izgrei proti Črncem v Ameriki izzove razpravljanje in nejevoljo v Afriki, na Filipinih, kot tudi med 800 milijoni ne-belopoltnikov v Kini in Indiji.

"Po vsem svetu je milijone ljudi, ki so prepričani, da je sedanja totalna vojna v resnici vojna proti fašizmu in fašističnim idejam. Njihov pojem o miru vključuje up — da, celo determinacijo — da ko bo enkrat dobljena ta vojna, ne bo več na svetu takozvanih 'inferiornih' in 'superiornih' ljudstev.

"Povest Amerike je danes največji in najjačji dokaz, da na svetu ni 'superiornih' in 'inferiornih' ljudstev," zaključuje članek. "Naša dežela je zrastle iz ljudi, ki so prišli semkaj iz najrazličnejših krajev in dežel sveta. . . iz slednje dežele pod solncem — ljudje, ki so se pisali Carnegie, Sikorsky, Toscanini, Einstein, Osler, — ter na tisoče drugih. Toda Amerike niso zgradili le oni, katerih imena spadajo v Hram znamenitih . . . prav kot velika imena sama niso dovolj za izvojevanje vojne. Mi se zavedamo, da igrajo največjo vlogo v izvojevanju te vojne majhna imena, ki gredo v milijone . . . imena, ki ne pridejo v velike naslove na prvih straneh velikih dnevnikov . . . Kar poslušajte, ko jih kličejo pri stotnjici. Čitajte njihova imena v seznamu padlih. Vzemimo za primer seznam iz lista New York Times, 29. marca, 1945: Agostinello, Cohen, Curran, Grunwald, Hrubec, Ivanoski, Kuzian, Marshall, Thomas, Warblanski . . ."

"Je-li bil katerikoli izmed teh 'manjvreden'?"

Častilci vraga

Sredi široke puščave v Siriji, "Hamad" ji pravijo Arabci, se vleče po silni vulkanski vzboklini pogorje Džebel Sindjar, čigar vrhunec meri 1,200 m.

Razorano pobočje štrli nalik otočku iz nepreglednega peščenega morja. Ime Sindjar se zdi potrjeno iz "Sinaar", svetopisemskega naziva za znamenito dolino, kjer so se nastanile prve človeške skupine. Po obliki ozemlja bi bila ta podmena precej verjetna, kajti razsežne stepe na jugu od Sindjara, med Tigrisom in Evfratom, so res podobne brezmejnemu polodiju, koder je junaki bojevali Nimrod.

Ločeni od sveta živijo tod Jezidi, ki so navzlic divjemu sovraštvu svojih sosedov ohranili svoj prvotni lik skozi stoletja. Običajno jih poznamo pod psevk: hudičevi malikovi. Ta vzdevek, ki zveni iz moleskih ust od sile prezirno, izvira iz mešanega manihejstva, značilnega za njih vero. Jezidi so namreč poslednji čuvarki nauk, ki so bili prvotno Zoroastrovi, a ki so se spojili s čudnimi semitskimi sestavinami.

Po krvi so Jezidi kurdska veja iz Perzije. Njih šejki trdijo, da so moleski Kurdi nekdanji Jezidi, poslamljeni ob krvavih pogromih. Pristni Jezidi živijo še v Džebel Sindjaru, kakih 20 tisoč v okolici Alepa, tisoč na Kavkazu blizu Tiflisa, in na vzhodni meji Turčije. Skupno število je težko dognati, piše Jean Lugol v "Tribune de Geneve". Pred 50 leti jih je Brockhaus cenil na 2 do 300,000 duš.

Hranijo se s kmetovanjem in zlasti z ovčarstvom, prodajajo volno in sir. Za turške vladavine se je bavili zgolj z rejo maloštevilih ovac, ki so jih mogli imeti ob svojem večno nemirni življenju. Do zob oboroženi so se potikali samo po planinah, venomer pripravljani na strel. Po prvi vojni pa je varnost stalno, rastla, zato so se jeli pomikati v nižave, zidati sela in obdelovati polje. Prilicne kamenite hiše imajo poleg sebe široko ploščad ali gredino, na kateri prebije otročad in ženstvo večino dne. Vasi so na splošno dokaj umazane. Ženske se precej nemarno zagrinjajo. Lepe niso, po navadi tudi otroci ne. Vendar ne razodevajo nikakih znakov telesne propalosti. Moški so srednje velikosti in plečati, vzbujajo dojem zdravja in moči. Vobče imajo črne oči in štrleče lčnice, kar jim daje bojevit videz. Nosijo belo plateno haljo,

velik šilast fes temne barve, za okras pa si pletejo lase v številne tanke kitice, ki jim bingljajo na vseh straneh. Preko halje si odevajo ohlapen volnen plašč, v katerega se zavijajo po šegi nomadov, da so videti imenitnejši. Tudi dandanes so še vedno oboroženi, kadiko obilo in pijo silno dosti vroče kave brez sladkorja. Trgovski stan zaničujejo, ta je baje samo za siromaka, do denarja pa jim očividno ni kdo ve koliko. Zakončiči si jemljejo le eno. Zgolj emir ali mir, njih verski poglavar sme imeti več žen. Ta prednost je povzročila že dosti prelivanja krvi in pobojev za emirsko čast. Mir stanuje v Šejk Adiju, trgu Mulske pokrajine, kjer je umrl ustanovnik verske ločine in kamor mora vsakdo vsaj enkrat v življenju. Posebne verske vne-me ne razodevajo, vendar dajejo četrtino svojega imetja v religiozne namene. Na ta način more mir živeti ko knez.

* * *

Radi izjavljajo, da jim je mir to, kar je papež katolištvu. Njegov vpliv sega v vsa področja, zlasti v verske zadeve, ki so po vsem videzu osnova njihovega narodnega življenja. Nalik Indom so Jezidi razcepjeni v kaste: šejki so politični glavarji plemen; piri so nekaki oženjeni redovniki; fakirji ali fokare so izrečno nabožni stan ter imajo edini pravico oblačiti si črno srajco; naposled kavalji in avane.

Njih bogoslovje premore bore malo spisov v arabsčini in nekaj obredov v kurščini. Najvišji ali Starodnevni "Jezdan", kakor ga kličejo — odtod nemara njih ime Jezidi — ni sam ustvaril sveta, temveč ga je naročil pri prvem od 7 arhangelov, katerim načeluje kot "Melek Taus", po semitskem melek, malak, angel, in grškem theos (bog). Pomeni torej Angela-Boga, čigar znamenje je pav. Ta Melek Taus je veliki tvorec vesolja in obenem duh zla. Po jezidskem naziranju je "Jezdan" prevzvišen, da bi se menil za stvari tega sveta. Duhu zla se moraš pripoteti, če ga želiš omečiti. Zato so napravili bronastih pavov, podobno nevidne sile, ki jih kavalji ob določenih rokih slovesno sprevažajo po vaseh, da pobirajo darove, ki jih preplašeni verniki urno prinašajo.

Ime satan ali šejtan po arabsko jim je ostri prepovedano izreči, celo en sam zlog tega čarovnega imena. Pravoverci trdijo dalje, da pristen Jezid ne sme slišati niti božjega imena: ko bi ga kdo vpričo njega izre-

LOV NA STRELJAČE



Ameriški vojaki v Franciji so bili zelo previdni ko so se nahajali na lovu za sovražne streljače, ki so iz zasede streljali nanje. Kot vidite, je eden izmed vojakov dvignil kol, na katerem ima nasajeno svojo čelado, da bi zvalil strel iz zasede, in na ta način bi vojaki vedeli kje naj iščejo sovražnika.

kel, bi ga Jezid na mestu moral ubiti ali pa končati samega sebe, toliko svetost pripisujejo temu nazivu.

To verovanje dandanes kolikor toliko popušča, enako tudi to, da bi samo jezidska žena morala prati možu perilo, da se ne sme nihče omrsiti s svinjino ali uživati neka zelišča: svoje dni so bili zaradi teh razlogov v Rusiji prosti vojaščine. Zenijo se samo med svojci, nikoli se ne družijo z drugorodci. Drugačnega svaštva s tuji si ne žele kakor krivnega: obstoji pa v tem, da na kolenih bodočega svaka obrežejo dete. To svaštvo je baje jakoko sveto. Pravijo, da izvirajo naravnost iz Adama, medtem ko drugi ljudje izhajajo iz Adama in Eve.

Tudi verujejo v selitev duš ali metempsihozo (preduševanje), je zapisal Kres l. 1882. Materin jezik jim je kurdovski, po večini pa znajo tudi arabski. Po njihovem mnenju govori Bog po kurdovski. Isa, Jezus Kristus, se pri njih silno časti kakor tudi Mahomet, ali bolj se nagibljejo h krščanstvu.

To so bistvene poteze tega gostoljubnega naroda, ki je med svetovno vojno pokazal plemenitost, ko ni maral izročiti na tisoče armenskih beguncem, iščočih zavetja pri Jezidih. Turške mu generalu so srčno povedali, da se hočejo rajši boriti do zadnjega moža, kakor pa izdati nesrečneže, ki so se zatekli k njim v varstvo. Zaradi nevarnosti praskarske vojne in četovanja po Džebel so Turki odnehal. In z upravičenim ponosom se šejki danes hvalijo, da so oteži življenje tolikim kristjanom.

Tako smo videli, da "oboževalci zločedeja" nimajo nič vražje na sebi, pač pa, da so pokazali velikodušnost, kakršne ne opažamo vselej pri bogomolcih in bogohvalnikih.

PAUL MORAND:

Indijanski zrak

V črni, zlokobni, deževni noči sem zapustil peruansko pristanišče Puno, ki skriva svojo izumetnično katedralo v bičevju blatne lagune, v katero se cefra jezero Titikaka. Nameren v La Paz, sem stopil na parnik Inca, ki je priplul iz Anglije in se po malem povzpela štiri tisoč metrov visoko. Po tej obsežni vodni površini, najvišji na svetu, smo brez svetilnika in brez ognja tipali skozi nevihto, divjačjo na 150 km široki ploskvi, rili skozi gosto noč, katere so se španci tako bali, da so jo rajši obšli.

Titikaka pomeni "kositrovec". In res, vodovje tega v zraku "visečega sredozemskega morja" ima medlo negibnost tekočega eina; spada v gorovje iz iste rudne žile, težko od iste kovine. Vodna puščava, kjer se zrcali nebesna puščava med rdečkastimi bregovi. Titikaka, vzdusno jezero, tako globoko, da se ne izplača spuščati sidra; tako visoko in izročeno takšnim vihram, da na njem občutiš

obenem morsko in gorsko bolezen. Na teh vodah mrtve zvezde sem prebil najzanositejše ure svojega potovanja, prežet z veselim ugodjem, v popolni sproščenosti. Ande, pokrite s pepelom in ledom, so bile podobne slavnim telesom, očistnim po postu in trpinčenju. Občudoval sem oblake, bele, da nikoli tako, občudoval nazobčano obzorje velike Kordiljere, za katero se ustavljajo amazonske tropске nevihte. Ponavljal sem si, da bi mogel za tem zidom po enodnevem sestopu doseči pragozd. Iz tega nasprotja je izrekljiva lepota Titikake. To popolno, neoskrunjeno ogledalo ne ve za kužila bogatih tal. Raz zemljo, ki spada med najstarejše na svetu, ovlada nastajajočo sestavo amazonskih naplavin in pritokov, koder kraljujejo veliki pajki, gobava bolazen, komarji in ob žuborenju rek med ameriškim bršljanom oni goli Indijanci s pihalniki, ki so gotovo zadnji divjaki v Ameriki. Tamkaj je, kakor pravi predinkovsko bajeslovje, prvokrat vzešlo sonce, brzkone je Stvarnik ločil noč od dne. Čudežno in čarobno jezero, kjer zemljelovci vidijo zgolj razvoj med Pacifikom in Atlantikom, a kjer ustno izročilo ve za sveto mesto, na katerem se je rodil človek. Omika, o kateri nič več ne vemo, je ostavila svoje neznanske kosti v obliki templjev na bolivijskem bregu jezera in morebiti svoje zadnje preostale v osamljenem plemenu Uru, tej obupni uganki za narodopisce, prebivajočem v podolju Desaguadera, tega izliva rek brez izhoda. Na enem izmed 36 otokov se je nekoč pojavil prednik Inkov z dolgimi ušesi. Je li to bilo na otoku Sonca, na osredku Koatiju, na otoku Meseca, kjer so zapirali device kraljevske krvi, na otokih posta in samostanov, ali na polotoku Kapakabani, ki sluje po svojih dolmenih, kakor tudi po pol ver-skih, pol paganskih obredih svojih božjih potov po žetvi, ko duhovniki mašujejo na istih kame-nih, po katerih je curela kri črnih lam? . . .

Zjutraj, v negibnosti in luči prvega svita, rešen hude ure. Kdo more dopovedati srečno vzhizenje tega prebujenja na Andah? Jasnovidnost, utrip žile 130 — toda na sencih udari kakor z gongom ob vsakem naglem gibanju. Po nežnozeleni površini voda mi prihajajo na-proti znamenite slamnate ladje, balse, ki jih vodijo ribiči, jahajke na krnu, z nogami v vodi, kakor jih je videl Pizzaro. Njih vrvi, njih štiriloga jadra na-luk jadrni pri sampanu (kitaj-skem čolnu), vse je iz slame in napravljeno iz jezerske trstike. Te prikupne gondole širokih bokov, obrobene z debelim svitkom, ki jih dela nepotopljive, so edino življenje te neizmerne tekoče gladine, tako siromasne s pticami. Na desni plitvina Tiahuanako, plitvina Uinamarca. Kljun naše ladje orje bičnato naplavinu, ki pušča za seboj duh po ribah, in tako pritisnjeno h

kraju v Guakiju, obmejnem pristanišču.

Ondi sem naletel na boljši-ske Indijance, oblečene v dolge živješe barve in slikovitejši nego so peruanski Indijanci. Čudil sem se njih obleki na škarje, njih nabranim haljam, ki nadaljujejo špansko modo iz stoletja — žolta ključalnica, vordeča barva, neslišano modro zelenilo pod mavričnimi ponci (ohlavnimi ogrinjali). Ženske imajo visoke podvezne čevlje (vezanke) in dolge mehke buke, moški pa nosijo na glavi frigijsko kapo, rdečo ali oržasto, in nausnice, podobne mongolski čepici sovjetske vojske. Avto me potegne v La Paz. Danes v nedeljo je tržni dan na vseh vaseh, skozi katere drdramo. Dve do tri sto Indijancev je zbranih po velikih trgih, a nobenega hrupa, nobenega kričanja, nobenega prepira ni čuti, niti tistega nejasnega mrmraja množic. Človek bi dejal: semeni nočnih prikazni. Ti Indijanci se po iztočni šegi in glava v rami skozí edino luknjo v rdeči volni (četrtooglati izrez) prvi človeški obleki, kakršne je ohranil v antični tuniki, je zantaki halji, v arabskem zantakniku ali ganduri, v amazonskem plašču, v indijanskem ponču. Ženske, ki so počenile s svojimi razbitimi ploščami, mene soli in pred kupčki zrnlega krompirja oziroma banana iz vročih dežel, prodajajo tudi zdravilne korenike, prgišča in tiste debele goge, ki jih se-kajo s sekiró in ki služijo za rivo. Po številu oblek, ki imajo na sebi, se učim spoznavati njih starost, kakor se istosrednih letinah posekane lesa spozna starost drevja.

Ti Indijanci imajo negibno lepoto And. S pogledom na razodevajo svoj prezir, ali če okrenejo, svoje sovraštvo. Pihujejo si prsi, močno razaradi razredčenega zraka. Oblička so jim rdeča, ko posešna kri, ko bojno napikovanje (tetoviranje), nalik spacen-pošastim, kakršne vidiš na ponskih primitivih Fujiwarov, šole, nalik zariplim osebam, kologarijo po etrurskih vasi ali ki predstavljajo hudobne hove na tibetskih zastavah.

Mehle & Noval

Cement Contractors
 678 E. 240 St., Euclid, Ohio
 IV 1439

Se priporočava za izdelavo cementnih pločnikov, drvenih ways, in drugih cementnih del. Kot bivša vojaka v vojni bova hvaležna za naklonenost pri oddaji del.

KUPITE IN PRIHRANITE

Northeast Sales & Service
 Roper, Grand, Norge — plin-
 peči. Kombinacijski grelni
 premog, plin in na olje. Oda-
 vaše naročilo za ledenico
 pralni stroj sedaj!

Northeast Sales & Service
 JERRY BOHINC, lastnik
 819 E. 185 St.
 Odprto do 8. zvečer

Farmski odbor SNV

prijazno vabi na

PIKNIK

ki se vrši na
 farmskih prostorih

V NEDELJO, 26.
 AVGUSTA

in vsako nedeljo od
 slej v tej sezoni

V hladni senci in pri-
 družbi boste imeli lepo
 vedrilo. Pridite!

Dušica Rožamarija

(SVETNICA IN NJEN NOREC)

Agnes Gunther

Poslovenil Boris Rihteršič

(Nadaljevanje)

Pokazal je osnutek v barvah, ki je bil narisani resnično strahoto umetnosti. Kakor v tisti noči, ko je bila tako mrljko blede, s takimi krčevito stisnjenimi rokami, divjimi, bolnimi očmi, in okoli ustnic je imela črto bolečine, ki jo ni zdravila. Zagnal je osnutek stran.

"Takšen sem ... takšno te vidim vselej ... Zdaj sem ti jo pokazal! Zakaj ne pokličeš tete, da bi me pogledala stran? Da bi imela mir pred menoj. Da, zdaj ti spet razbija srce. Tvoje oči so tako temne."

"Vzeml čopič in slikaj to, kar vidiš, Harro," je rekla s težavo. "Če vidiš sliko takšno, si jo iztrgaj iz srca in jo vrzi na platno ... Lažje ti bo potem ... Saj sem bila zmerom tvoj model. Mirna bom, pomagati mi ni moč, govoriti ne morem več ... Slikaj me vendar, Harro ..."

Pograbil je čopiče, barve in začel delati z divjimi črtami. Njegove demone oči so počile na njej, drsele neumljeno po njenih drgetajočih rokah, po ustih, ki je omahnila nad blaznostjo, ki jo bila v strašni boli še vedno stinjenjena. Lastna senca se je zagrabila. Prekletstvo njegovega blagoslova ...

Na vrtu je vriskal otrok, lajal je psiček, ki se je z njim igral. Stara dama je trkala, tolažila nje se ni oglasil.

Izenada mu je padel čopič iz rok. Kaj je bilo to? Skoraj v trenutku je Rožamarija odprla oči in stala v šarenici je bila še ozek rob njenih zrenic. Glede na naravnost proti njemu, a ni videla. V trenutku je pokazal okoli njenih ustnic neke nasmeške, ki ga še nikoli ni videl. Vsaka sled trpljenja izginila z njenega obraza, še na ustnicah je vzcvetela radostna, kakor rdečica na popku vrtnice. Tako tuja, visoka in lepota je postala. In njen obraz je bil zmerom izpreminjal. Tudi njeni lasje so se mu zazdeli bolj zlati, ali pa je bil to le odsev sonca? Roke so se ji razklenile in desnica se je iztegnila, kakor sramežljivo srečno proročilo. Ne proti njemu. Kajti kakor okamenel je obstal ... Ali je to poslednje? ... Ali je prišlo? ... Ni vedel. Nekaj je bilo, a ni bilo tako marmornato, kakor bi jo bil prvič videl. Vem so se njene oči čisto počezale, glava ji je omahnila v miren spanec. Rdečica ji je zginila z ustnic, nekoliko se je spenjala v stran kakor nikoli in nazaj kakor utrujen otrok. Tudi nje je odložil paleto in odhiti iz dvoranice.

"Uli, ne vem, kaj je z Rožo. Ali je okamenel je obstal ... Ali je prišlo? ... Ni vedel. Nekaj je bilo, a ni bilo tako marmornato, kakor bi jo bil prvič videl. Vem so se njene oči čisto počezale, glava ji je omahnila v miren spanec. Rdečica ji je zginila z ustnic, nekoliko se je spenjala v stran kakor nikoli in nazaj kakor utrujen otrok. Tudi nje je odložil paleto in odhiti iz dvoranice."

"Če boš napravil tudi o tem sliko, ti bom povedala. Drugače ne. Kajti tvoje oči ne smejo več iskati samo bede in se vsemu drugemu zapirati."

"Osnutek boš dobila, ko se boš jutri zjutraj zbudila, Roža. Ko se bo začelo daniti, ko bo le dovolj svetlo, se bom lotil dela."

"Oh, dragi moj. Povedala ti bom. Ni bilo prvič, da sem imela te sanje. Zmerom, kadar je že tako daleč, da ... ne ... toda potem ... potem sem potolažena. Ona pride, Gizela. Ona ... Potem izginejo bolečine in čisto lahko mi postane."

"Tako te reši?"

"Reši me ... o, še več kakor to ..."

"Roža, ti, ki poznaš vse moje skrivnosti, povej mi ... moram vedeti, ker je tudi to rana, ki me razjeda ... Tisti dan. V dvorani, Roža!" S težavo je dihal. "Roža, ali ti niso ... ne, davi me. Ti povej ..."

Razumela ga je.

"Na to še tudi misliš? Tega niso mogli, Harro, in slutili so, da bom še zavest izgubila ... In tudi prav so imeli, kajti vse se je zgodilo kakor nekje od daleč. In zelo mnogo megle je bilo okoli mene, toda da si me moral pustiti samo, me je le bolelo. In iznenada so se megle pretrgale. Nekaj se je zgodilo z menoj. Saj je že minilo, in samo zaradi tega govorim o tem, da ne boš v temi tipal okoli sebe in se grizel."

"Vse mi povej, Roža! Ne prizanašaj mi!"

"Saj ti ne prizanašam. Nekaj se je zgodilo z menoj, nekaj nemogočega. In privežali so me tudi. Pa sem si mislila: To je križ. Tako je bilo takrat! ... Gol in zapuščen je bil med tujimi ljudmi. Tedaj je vrgel nekdo pajčolan čez mene in me pokrnil ... In nato sem jo videla. Samo njen obraz in sinje, iskrene se oči ... Rekla mi je: Ne, križ je bil nekaj drugega. Vem, kaj je bil. Ali si mar zapuščena? me je vprašala. Ali si ločena od boga? — Pogledala sem jo, oh, hudo sem jo potrebovala. Saj sem ležala pod njenim pajčolanom, toda daleč od mene se vse to ni dogajalo. In slišala sem tudi, kako so se gospodje pogovarjali in kako so se čudili. O pajčolanu niso ničesar vedeli. In še marsikaj sem videla, česar ni bilo v dvorani. Tebe sem videla, ko si ležal na Martovi postelji in imel zraven sebe vrč za vodo. Tako je bilo, kakor bi bil ležal v ječi. Zelo sem se ustrašila in rekla sem ji: Tja bi morala iti s svojim pajčolanom ... Tedaj mi je dejala nekaj čudovitega. Dejala mi je: Sama pojdi! — Saj sem vendar privežana. — Glej, lahko storiš to, če le hočeš. — Toda bilo mi je pretežavno. Za trenutek sem mislila, da sem jim ubežala. — Toda te-

Refrigeration produkti

SUPER-COLD

OPREMLJENI

Vi lahko napravite vašo trgovino središče trgovanja, kjer bo vsakdo rad kupoval. Super-cold produkti omogočajo ves lažji in hitrejši. Glavna oprema za zamrzovanje, hladilniki, omare za razstavno in zadovoljstvo jamčeno.

Super-Cold Ohio Co., Inc.

727 BOLIVER ROAD, CH. 3316 CH. 3317

ga pač nisi mogel čutiti ... In potem je postal pajčolan težak kakor svinec, in pogreznila sem se v temo. Ko sem se spet zbudila, so me povezovali v bele pojevo in zelo mi je bilo hudo. Potem so me nesli navzdol. Druga pa ne vem ...

Harro je tiho poslušal in njegove oči so se kar priselale k njenim ustnicam. Potem je vstal in razprostil roke.

"Tako, to je torej minilo. Tudi to je minilo. Spet pojdem lahko v svojo dvorano. Toliko poguma bom imel kakor Mart. To je bila hipnoza gospoda profesorja. Takšna je bila."

Roža je nadaljevala:

"Danes sem ti vendar hotela povedati neko zgodbo ... Pa je nisi maral. Ali me boš jutri poslušal?"

Trio of 'Black Mac's Killers'



Three enemy kills apiece were chalked up by these three members of "Black Mac's Killers," Marine nightfighter squadron, operating over Okinawa. The squadron, under command of Lt. Col. Marion M. Magruder, leads Marine Corps in night killings. L. to R. 1st Lt. R. S. Hemstad, Minneapolis, Minn., 1st Lt. A. F. Dellamand, Brookline, Mass., and 1st Lt. Robert E. Wellwood, Sheridan, Wyo.

— POZDRAV OD —

DKO KEITH E. 105th THEATRE

Gledališče je hladno kot arktični veter

Edward Pyne, Mgr.

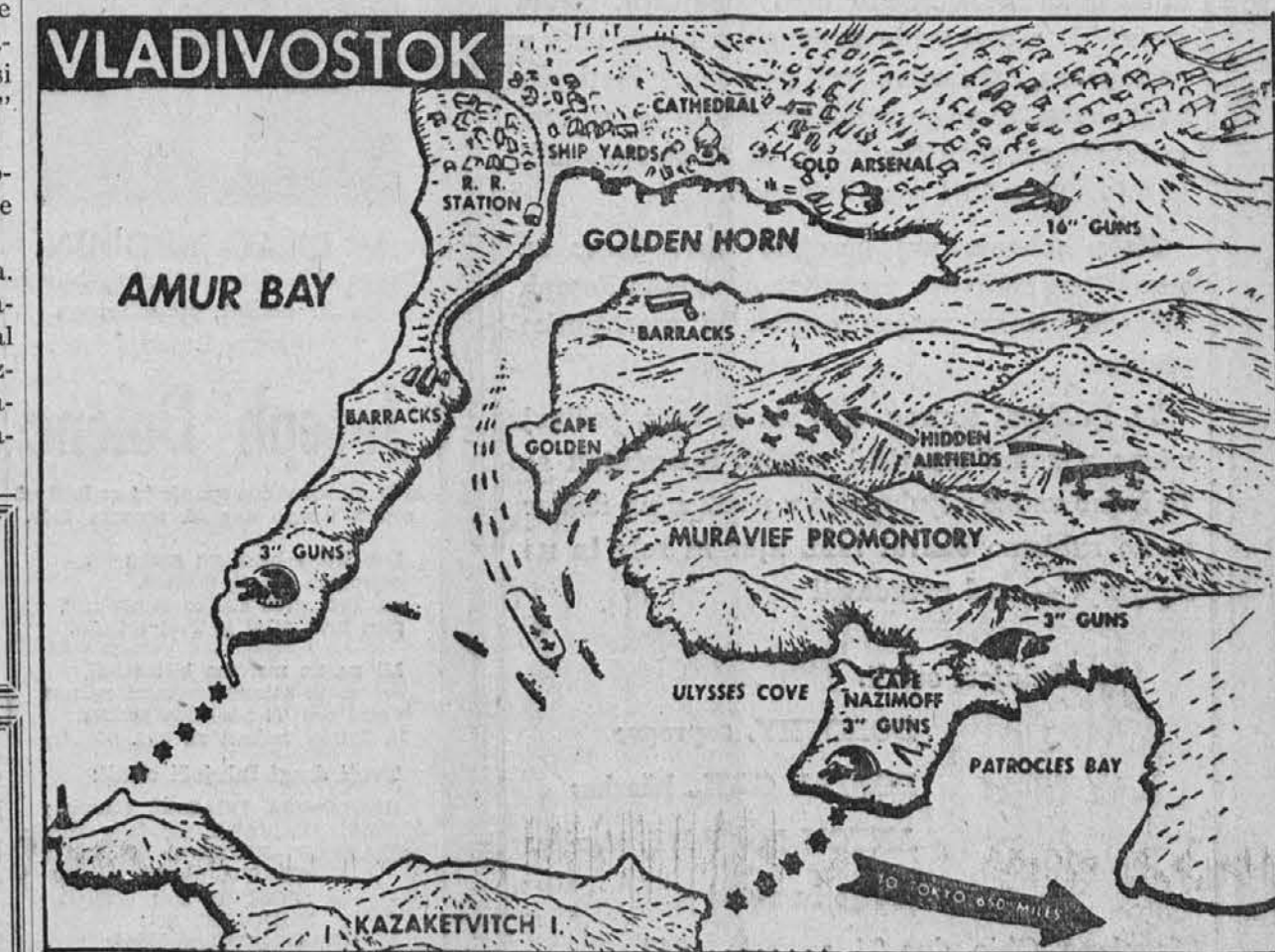
MONCRIEF prodajalci

Nudijo POPOLNO gredo poslugi.

Pokličite vašega MONCRIEF prodajalca

THE HENRY FURNACE CO., MEDINA, O.

Russia's Entry Into War Against Japs Provides Bases



Shortly after the Red government declared war against Japan, the powerful Soviet Far Eastern army was already rolling across the Manchurian frontier with the Red air force blasting a path ahead of it. Air bases in Russia will now be available to the United States air forces. This will place Japan in easy striking distance for any type of plane, army or navy, and will cut down fuel load required on trips.

"Ne smeš več govoriti, ljuba moja ..."

"Oh, saj je čisto kratka, ta zgodba ... Obrnila jo bom, da bo prav majhna ... Samo cvetje bom potrgala z nje, Harro ... Tožeča drevesa, čaplje, temna voda, oči iz globine ... rumene lilije v ospredju pa vzemi stran. Daj nama prostora, meni in njej. Zriši si s srca vso grenko grozoto. Nariši svojo bedo, saj bo do že še prišle ure, ko ti bom spet lahko model. Te ure takrat ne bodo zastoj. Nariši najlepšo sliko. Saj veš: Iz dna bolečine vstane nebeška Roža, da bo šel čez njo božji dih ..."

Harro je začel hoditi po delavnici sem in tja. Duša ga je gnala in ni mu dala miru ... Rožamarija je gledala za njim:

"Hvala bogu ... Ozdravel bo ... Bog blagoslovi njegove oči!"

Šestindeseto poglavje

ODLOČITEV

Ivan Friderik se ni vrnil z Braunecka. Voz je prišel po njegovo prtljago ... iti je moral na krajše potovanje in se misli že čez nekaj dni vrniti ... Rožamarija in Harro sta v naslednjih dneh izginila v delavnico in sta vrata zaklenila; teta Ulrika se na smrt boji, ali pazi nestrpni Harro na njenega otroka in ne zahteva od njega preveč napa. Toda Rožamarija ni zvečer, ko jo Harro spet prenese v sobo in izroči teta Ulriki, nič slabša. Vse kaže, da se je Harro nekoliko pomiril in da mu delo dobro de.

Stara dama že misli: "Roža, naposled obvestilo, da me pride-tvoj hudobni mož postaja spet človek ..."

"Nikoli ni bil hudoben," ga začne braniti Roža, "da pa zaradi mene trpi, mu vendar ne boš zamerila." Toda potem ji vendar prizna: "Prihodnjih dni se pa kar bojim. Davi je dobil

(Dolje prihodnjič)

ZAVESE

Tu si lahko izberete kakor-šnekoli vrste zaves, katerih imamo v zalogi nad 800 različnih vzorcev.

Odprto ob večerih do 9. ure

Parkwood Home Furnishings

7110 St. Clair Ave. ENdicott 0511

Vprašajte za Jennie Hrovat

Ustanovljeno 1908

ZAVAROVALNINO VSEH VRST VAM TOČNO PRESKRBI

Haffner Insurance Agency

6106 St. Clair Ave.

Domači mali oglasnik

GOSTILNA

Mr. in Mrs. Frank Kopina

481 EAST 152nd St.

Pri nas vam vedno postrežemo z dobrim ZGANJEM, PIVOM IN VINOM.

Okusen prigrizek. — Prijetna družba.

Se priporočamo za naklonjenost

Frank Mihčič Cafe

7114 St. Clair Ave.

DOBRO PIVO, ZGANJE IN PRIGRIZEK

ENdicott 9359

Odprto od 6. zj. do 3.30 zj.

Rupnik Cafe

Preje Louis Seme's

6507 St. Clair Ave.

Odprto od 6. zj. do 3.30 zj.

Three Corner Cafe

1144 EAST 71st ST.

Andy Kavčnik in John Levstik, lastnika

Izvrstno pivo - vino - žganje in okusen prigrizek.

Se priporočamo

Mr. in Mrs. Joe Sustarsic

GOSTILNA

5379 St. Clair Ave.

Postrežemo z izvrstno pijačo in okrepčili

HECKER TAVERN

John Sustarsic in Frank Hribar

1194 EAST 71st ST.

ENdicott 8866

Pri nas dobite vedno dobro pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.

Odprto do 3.30 zj.

GAY INN

J. Marn in J. Simčič, lastnika

6933 ST. CLAIR AVE.

Fino pivo, vino in žganje, ter okusen prigrizek. — Prijetno družbo obiščite nas.

JANSA'S CAFE

1297 E. 55 St.

Serviramo najboljše pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek. Odprto do 2.00 zj. — Se priporočamo za obisk.

JIM OKORN

Slovenski krojač

Cistilnica ženskega in moškega oblačila

6906 ST. CLAIR AVE.

Se priporočam

POZOR, HISSNI GOSPODARJI!

Kadar potrebujete popravila pri vaših poslopih, pri strehi, flebovih ali furnirah, zgledite se pri

LEO LADIHA

1336 E. 55th St. HENDERSON 7740

Frank Mack

Realtor — Broker's License

Ako želite kupiti ali prodati dom, se zglasite pri meni. Točna in zadovoljiva posługa.

6603 St. Clair Ave. EX 1494

RE-NU AUTO BODY CO.

982 East 152nd St.

Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.

Popravljamo body in fenderje. — Welding!

J. POZNIK — M. ZELODEC

GLENNVILLE 3830

ELYRIA AUTO REPAIR AND WELDING

Joe Mrhar, lastnik

Towing, Parts, Batteries, Painting Body Fenders

6815—31 SUPERIOR AVE.

ENdicott 9361

Moderna slovenska popravilnica

PRODAJAMO TUDI NOVE WILLYS AVTOMOBILE IN TRUKE

Superior Body & Paint Co.

Popravimo ogrodje in fenderje. Prvovrstno delo.

Frank Cvelbar

6605 St. Clair Ave. EN. 1633

E. 61st St. Garage

Frank Rich, lastnik.

Se priporočamo za popravilo in barvanje vašega avtomobila. Delo točno in dobro.

CVETLIČARNE

Slovenska cvetličarna

Jelencic Florists

15302 Waterloo Rd.

IVanhoe 0195

RAZNO

CARLSON'S HI-SPEED SERVICE

905 East 185th St.

PREJE STOPAR'S

Mi imamo avto-rack; najnovjšo napravo za mazanje avtomobilov. Delo garantirano. Se priporočamo.

JIM OKORN

Slovenski krojač

Cistilnica ženskega in moškega oblačila

6906 ST. CLAIR AVE.

Se priporočam

POZOR, HISSNI GOSPODARJI!

Kadar potrebujete popravila pri vaših poslopih, pri strehi, flebovih ali furnirah, zgledite se pri

LEO LADIHA

1336 E. 55th St. HENDERSON 7740

A. GRDINA & SINOVI

Pogrebni zavod

1053 EAST 62nd ST. HEnderson 2088

Ambulancijska posługa podnevi in ponoči

Dr. Fred J. Makovec

PHYSICIAN & SURGEON

Uradne ure: 2:30-5. pop; 7-8. zv.

v ponedeljek—torek—četrtek—petek

15621 Waterloo Rd., v posloplju North American banke

Tel. v uradu: KE 6196 na domu: IV 6657

Pomladni sen

ROMAN IZ ŽIVLJENJA

Prisedil I. H.

(Nadaljevanje)

— Vem, vem; ali pa mi moraš to vedno ponavljati — saj ti pustim in ne govorim več o tvojem vzgojevalnem načinu, — pravi Gabrijela strpno, v tem se ne bova nikdar razumela.

Stranskemu je bilo mučno poslušati ta razgovor, zato se obrne h Gabrijeli, rekoč:

— Milostljiva gospa, res vam moram napraviti poklon, da izgledata krasna, tako sveže in rožnato —

— Res se vam zdi? — se smeje Gabrijela. — Ali sem se v zakonu tako izpremenila, da to šele sedaj opazite?

— O, vedno sem vas občudoval.

— Zelo lepo od vas, toda še nikdar nisem tega pri vas opazila.

— Milostljiva, ali vam je znana povest o lisjaku in grozdju, ki je bilo kislo?

— To mi je popolnoma novo. Tudi ti, Brutus! In gospod Stranski, vedno sem mislila, da me niste nikdar mogli trpeti.

— Milostljiva gospa — boli me —

— Samo potolažite se, Stranski, — mu odvrne iz premenjenim glasom, — ne bova si eden drugemu dopovedovala. Saj vam niti ne verjamem, kar govorite, ker prezirljivo preveč dobro poznam. — Svojemu možu pa reče: Ali ni res, Wolf? Ti pa ničesar ne rečeš? Ali ti kaj ni prav?

Iz njenega glasu pa je bolj zvenela jeza kot skrb za moža.

— Zares, Gabrijela ni mi povsem prav in čutim se tako izmučenega —

— Vidiš, saj to vedno govorim, da pride to od večnega pisanja. Moj Bog, saj ti vendar ni treba! — Vidite, Stranski, tako gre meni — Wolf dela, kot bi se moral boriti za svoj vsakdanji kruh, potem je pa bolan! — Tako sem se pa prenapnila, ker sem za jutri zopet obljubila obisk —

— Kakšen obisk?

— Ali ti nisem povedala, da sem danes srečala grofa Mešnika? Ne? Potem pa sem pozabila. Tedaj, prosim te, da bi šel jutri zvečer z menoj k njemu.

Stotnik Rjavec in sodnikovi pridejo tudi. Vprašal me je, ako mogoče nimamo kaj drugega. Ker tega ni bilo, sem mu v tvojem imenu obljubila. Kot mi je rekel, bo zabava prijetna in neprisiljena, zato me je tudi samo ustmeno povabil. Grof Mešnik te je ravno hotel obiskati v kazini, ko me je srečal.

Wolf nagubani čelo in reče: — Pri vsem tem odklonim to povabilo.

— Zakaj? — pravi Gabrijela razburjeno.

— Zakaj? — vprašaš. — Saj dobro veš, da grofa Mešnika ne morem trpeti in tudi nočem z njim občevati. Potem pa tudi nimam časa in kar mi je sedaj poglavitna stvar — Stranski —

— Toda Wolf, menda nisi slišal, ko je gospod Stranski rekel, da jutri zvečer odpotuje. Prav gotovo si mislil, da nimam toliko izobrazbe, da ne bi v njegovi navzočnosti govorila o tem povabilu.

Gabrijela neha, ker jo je trla jeza. Vstane in hodi trdo po sobi.

— Kratkotrajno, Gabrijela, ako Stranski ostane ali pa ne, tega povabila nikakor ne sprejemem, — pravi Wolf odločno. — In odločno. — In Stranskemu pravi: — Napravi mi to veselje, da jutri in pojutrišnjem ostanem še tukaj.

— Ne vem, Wolf, moj čas je v resnici zelo kratek.

— In če te lepo prosim, da ostanem? — prosi Wolf.

— Toda tvoja soproga bi jutri zvečer rada —

— Ne gremo na noben način.

— Mešnik ni okdrit človek. Tvoj obisk je moj najboljši izgovor. Sedaj vidiš, da sem tudi nekoliko sebičen. Kaj ne, da ostanem?

— Ako že mora biti, Wolf, potem rad. Toda ne maram ti delati neprijetnosti.

Stranski opazuje Gabrijelo, ki je černo sedela v naslanjaču in pravi Wolfu:

— Tvoja soproga je v resnici postala lepša, odkar je poročena.

— Misliš? Jaz tega še nisem opazil. Pa kako tudi ne bi! Saj ima vse, kar si požel, predvsem pa nobene skrbi, — pripomni bridko Wolf.

Počasi vstane Stranski in se približa Gabrijeli ter sede njej nasproti. Bila je podoba lepe, elegantne, razvajene žene, ki ji je moralo vse ležati pred nogami. Rožnata barva njenega obraza in njena bujna ter močna postava se nikakor ni skladala z resnim možem, čigar last je bila.

— Milostljiva gospa, prične Stranski, — milostljiva gospa, zelo mi je žal, ako bi bil jaz vzrok —

— Že dobro, Stranski, — ga kratko prekine, — že dobro. Saj vem, kaj ste hoteli reči, za-

Delo dobijo

Delo dobijo dve ženske za tri ali štiri dni v tednu za pomagat čistiti urade in dvorane.

Ako katera želi delati nekaj dni v tednu, naj se zglaši za naslov v uradu tega lista.

Union Salt Co.

Išče se ŽENSKÉ

za lahko tovarniško delo
Začetna plača 60c na uro.
Plačane počitnice. Polna zaposlitev 6 dni v tednu. Zglašite se v uradu nasproti tračnic ob vnožju Addison Rd.

LIVARJI

izkušeni na plumberski opremi
tudi

LIVARSKÉ POMOČNIKE

Dobra plača od ure

Republic Brass Co.

1623 E. 45 St.

severno od Payne Ave.

Za delavce

Za delavce

MOŠKI IN ŽENSKÉ

za ČIŠČENJE URADOV — NOČNO DELO
Preskrbite si dobro stalno delo, ki bo trajno

Zglasite se zjutraj

Aetna Window Cleaning Co.

1430 E. 27 St., vogal Superior Ave.

to obdržite besede za sebe. — Saj ste slišali, da mi niti najnedolžnejšega veselja ne privošči, ta okrutnež! Noče; konec! In jaz moram biti s tem zadovoljna. Da bi navedel vzrok, zakaj se temu protivi, se mu ne zdi potrebno.

Razburjena prične z vso silo gugati svoj naslanjač.

— Gabrijela, prosim te, ne razburjaj se tako. — pravi Wolf. — dobro veš, da tega ne maram.

— Oprosti, prijatelj, pozabila sem, da si nervozen, — se Gabrijela zaničljivo oprostila, se z nasmehom obrne k Stranskemu, in reče:

— Pomislite, v najinem zakonu je ravno narobe, mož ima bolne živce, jaz sem zdrava, hvala Bogu, zdrava.

In zavedajoč se svoje močne postave, stegne roke. Njena bujna prsa se vsled globokega vzdihavisa dvigne, Wolf si z ro-

ko zatisne oči, vsaka žila v obrazu mu giblje, kot bi mu žene besede delale bolečine.

— Da, milostljiva, ako vas človek vidi, se mu mora srce smejati, če se smem tako predrzno izraziti. Toliko življenja in lepote je težko najti v tem nervoznem stoletju, — uljudno se Stranski skloni proti njej in jo prime za roko, ki jo pritisne na ustnice. Njegove žareče oči se vpro globoko v njene. Gabrijela zardi, nato pa se zasmeje in ga rahlo udari po roki.

— Še vedno ste nepoboljšljiv. Ali ste še vedno isti? — Wolf,

Hiša naprodaj

11 sob, popolnoma opremljenih; 3 sobe prazne za lastnika. Okrog \$100 mesečne najemnine. Vpraša se na 7405 Star Ave., ali pokličite EN 2616.

Naznanilo in zahvala

Globoko potrti in žalostnega srca naznanjamo vsem sorodnikom in prijateljem tužno vest, da je umrl naš ljubljani soprog, oče, sin in brat

1915



1945



William A. Mehle

Zatisnil je svoje blage oči dne 23. julija 1945 v najlepši moški dobi, star 30 let. Pogreb se je vršil dne 27. julija iz Želetovih prostorov v cerkev sv. Marije ter od tam na Calvary pokopališče, kjer smo ga položili v naročje materi zemlji k večnemu počitku.

Rojen je bil dne 2. julija 1915 v Clevelandu, Ohio.

V dolžnost si štejemo, da se tem potom iskreno zahvalimo vsem onim, ki so položili tako krasne vence cvetja k njegovi krsti.

Srčna hvala vsem, ki so darovali za sv. maše, ki se bodo brale za mir duši pokojnika. Hvala vsem, ki so dali svoje avtomobile brezplačno v poslugo za spremstvo pri pogrebu. Najlepša hvala onim, ki so ga prišli kropiti, ko je ležal na mrtvaškemu, odru ter onim, ki so ga sprejmi na njegovi zadnji zemeljski poti.

Našo zahvalo naj sprejme Rev. Tomc za opravljene cerkvene pogrebne obrede in Joseph Zele za vzorno urejen pogreb in vsestransko poslugo.

Ti, ljubljani soprog, oče, sin in brat, počivaj mirno v rodni ameriški zemlji. Spominjali se Te bomo vedno z ljubeznijo v naših srcih dokler se ne snidemo enkrat tam, kjer ni solz in ne trpljenja — nad zvezdami!

Žalujoci ostali:

DOROTHY, soproga;

BONITA GAIL, hčerka;

ANTON in MARY, stariša;

bratje in sestre

Cleveland, Ohio, dne 24. avgusta, 1945.

pridi mi vendar na pomoč? — Stranski se priljubljuje tvoji ženi — še bolj kot pa grof Mešnik. — O, ali je vaš mož ljubosumen?

(Dalje prihodnjič)

Mali oglasi

The Maccabees Tent 1288

Naznanja se članstvu gori imenovanega društva, da se bo pobiral društveni assement v soboto 25., v spodnji dvorani SND.

V nedeljo, 26. avg., se vrši redna mesečna seja in se apelira na članstvo, da se iste gotovo udeležite.

Pozdrav!

John Tavčar, taj.

THE ELECTRO-SERVANTS CO.
353 E. 152nd St. — KE. 6993
v Commodore Theatre poslopiju
Prodajamo in popravljamo radio aparate in električne hišne predmete. Oddajte vaše naročilo za električne predmete za jesensko dostavo sedaj.

KADAR vaša električna ledenica potrebuje popravila, pokličite

Franks Refrigeration Service

15523 SARANAC RD.
Tel. GLEville 4627

PRALNE STROJE
VSAKOVRSNE, POPRAVLJAMO
VACUUM ČISTILCE
in vse druge hišne predmete
SHORE APPLIANCES
685 EAST 185 STREET
IV. 1782 — KE. 0448

EDINA
slovenska unijska brivnica
v tej okolici
LOUIS LIPANJE, lastnik
LOUIS OKIČKI, pomočnik
Kadar vam čas dopušča, obiščite nas.
761 EAST 185th ST.

DANICA'S CAFE

Vogal E. 169 St. in Grovewood Ave.
Danica in Joe Hrvatin
Priporočamo se za obisk. Fina pijača in prijetna družba.

ZA CEMENTNA DELA

kot pločnike in driveways
pokličite
JOHN ZUPANCIC
18220 Marcella Rd. KE. 4993



V BLAG SPOMIN

Druge obletnice smrti preljubljene ga in nikdar pozabljenega soproga in očeta

Joseph Dolenc

ki je zaspal večno spanje in se ločil od svojih dragih dne 23. avgusta 1943.

Dve leti v hladnem grobu soprog in oče že počivaš, na Tvoj grob sladko solnce sije, med nam ostal je Tvoj spomin.

Mi pa ne moremo biti veseli, ker so to žalostni spomini za nas. Večni naj Ti zdaj deli plačilo in izprosi milosti za nas.

Tvoji dragi žalujoci ostali:
APOLONIJA DOLENC, soproga;
JOSEPHINE, MARY poročena Mozeck.
FRANCES, JUSTINE, HELEN in BETTY, hčeri;
JOSEPH, sin;
RUDOLPH, zet;
GERALDINE, vnukinja.
Cleveland, O. 24. avg. 1945.

Mali oglasi



Dajte vaš fornec
očistiti sedaj. Boljša
postrežba in
boljše delo. Fornec
in dimnik
očiščen po "vacuumu."
\$4 do \$6

National Heating Co.

Postrežba širom mesta
FAirmount 6516

Avtna zavarovalnina

za 5 ali 10 tisoč dolarjev "Liability"
za samo \$20.

Nova državna postava zahteva, da
ima vsak voznik avtomobila zavarovalnino na avtu. Za nadaljna
prijavitelja se obrnite na
MIHALJEVIČ BROS. CO.
6424 St. Clair Ave.

Prijatelj's Lekarna

ST. CLAIR AVE. VOGAL E. 68 ST.
PRESCRIPTION SPECIALISTS
ENdlicott 4212
Zastonj pripeljemo na dom

Posedstva naprodaj

Na E. 71 St., blizu Superior Ave., moderna dvo-družinska hiša, 7-7 sob, gorkota na vročo vodo; lota 45x210. 3 garaže. Se prodaja po zmerni ceni.

V Collinwoodu; 2-družinska, 4-4 sobe; 4 garaže; v prav dobrem stanju. Se prodaja za \$6300.

Dve dvo-družinski hiši na eni veliki loti, v izvrstnem stanju. Na lepi cesti. Se prodaja obe za \$11,500.

Blizu E. 185 St. Bungalow s 4 sobami, 3 leta star; garaža, lepa lota.

E 210 St., blizu Blvd. — 6 leta star bungalow s 5 sobami; rekreacijska soba z baro; garaža za 2 avta.

Blizu E. 185 St. — Za eno družino 8 sob, velika lota.

E. 260 St., za 2 družini v prav dobrem stanju. Gorkota na vročo vodo. Lota 70x140.

Imamo veliko izbero vsakovrstnih hiš za eno ali dve družini, kot tudi trgovska posedstva. Cene so zmjerne. Za nadaljna pojasnila se obrnite na

JOHN KNIFIC

740 EAST 185th ST.
nasproti Muskoka Ave.
IV. 7540 KE. 0288

IMMEDIATE

APPRAISAL AND
QUICK ACTION
ON
FIRST MORTGAGE
LOANS



Violine, banjo, saksofone

klarinete, harmonike, itd., po najnižjih cenah. Se vedno plačamo najvišjo ceno za rabljene harmonike, klavirje in druge godbene instrumente.

Hoedl's Music House

7412 St. Clair Ave. HE 0139

Popravljam in predelujem hiše, stanovanja in trgovske prostore. Strehe pokrijem novo ali pa popravim stare strehe. Zanesljivo in točno delo. Cene zmjerne. Brezplačni proračun. Se priporočam.

JOHN KOCJANCIC

1246 E. 58 St. — EN 1182

Za delavce

LIVARNA
FLOOR MOLDERS
JOBING WORK
SPLOŠNI TEŽAKI
BRASS & BRONZE

Plača od ure

The King Bronze

Aluminum Foundry

Co.

1734 E. 37 St.



DELAJTE V
MODERNEMU POSLOJU
THE TELEPHONE CO.

potrebuje

ŽENSKÉ

delavke hišnih

Downtown poslopiju

Stalno delo — Dobre

Polni ali delni čas

6 večerov v tednu

5:10 do 1:40 zj.

Zglasite se na

Employment Office

700 Prospect Ave.,

od 8. zj. do 5. pop.

razven ob nedeljah

THE OHIO BE

TELEPHONE CO.

LIVARJI

SQUEEZE MOLDERS

GRINDERS

CHIPPERS

POUR OUT MEN

SHAKE OUT MEN

TEŽAKI

Plača od ure poleg

tive" plače

Izvrstna povojna pro

WESTINGHOUSE

TRIC CORPORATION

1216 W. 58 St.

Detroit ali Clifton po

Mali oglasi

SOUND SYSTEM
INDOOR OR OUTDOOR
Posebni popust za družine
B. J. Radio Service
1363 E. 45 St. — HE 0404

Hiša naprodaj

Za eno družino, 6 sob, brem stanju. Weathered ska okna in mreže. Odličnišče, blizu šole in trgovske cije. Se lahko takoj vstopa se lastnik seli iz mesta. Goller Ave., KE 5423.

ALI SLABO SLIŠATE

Pridite k nam in se brezplačno novi Zenith nic pripomoček za slušanje soče oseb si ga je že in zdaj ne morejo njega.



Mandel Dr.

Lodi Mandel

PH. G. PH. C.

SLOVENSKI LEKARNIK

15702 Waterloo

Cleveland, Ohio

Lekarna odprta: Vsak dan dopoldne do 10. ure

Zaprta ves dan ob nedeljah

KUPUJTE VOJNE